

SLEEPY HOLLOW HIGH SCHOOL FIELD TRIP - PARENT PERMISSION SLIP/ VIAJE DE SLEEPY HOLLOW HIGH SCHOOL - HOJA DE PERMISO DE LOS PADRES

Directions: All parts of this slip must be completed and returned to Mr. or Mrs. Cincotta for students to participate in a field trip. **This form is due by June 3rd.** / **Instrucciones:** Todas las partes de este formulario deben completarse y devolverse al Sr. o la Sra. Cincotta para que los estudiantes puedan participar en el viaje. Este formulario debe entregarse antes del 3 de junio.

PART I: Trip Information / PARTE I: Información del viaje

Student/Estudiante: _____ Grade/Grado: 12

Trip to/Viaje a: **Hershey Park, 100 Hershey Park Drive, Hershey, PA**

Reason for Field Trip/Razón del viaje: **Senior Capstone Field Trip / Viaje final de último año**

Date/Time of Trip/Fecha/Hora del viaje:

Friday, June 5, 2026: Buses leave SHHS promptly at 6:00 am and return to SHHS at 10:00 pm

Viernes, 5 de junio de 2026

Los autobuses salen de SHHS puntualmente a las 6:00 a.m. y regresan a SHHS a las 10:00 p. m.

Part II: Parent/Guardian Permission/ Parte II: Permiso de los padres/tutores

I understand that should my child not attend the above field trip, he/she will be expected to attend school. I also understand all school rules apply on the field trip. For trips that require vehicular transportation, I understand that a bus will be provided and that my child will only be able to travel to the location on a school-issued vehicle. The cost of the park ticket and transportation is covered by the school, and a picnic lunch will be provided for all students, but those who want to purchase items while at the park should bring their own funds to do so. Students should bring sunscreen and wear comfortable shoes. There is a portion of the park with water rides and attractions, students may want to bring a change of clothes and/or bathing suit.

Entiendo que, si mi hijo(a) no asiste al viaje mencionado anteriormente, deberá asistir a la escuela. También entiendo que todas las normas escolares se aplican durante el viaje. Para los viajes que requieren transporte vehicular, entiendo que se proporcionará un autobús y que mi hijo(a) solo podrá viajar al destino en un vehículo proporcionado por la escuela. El costo del boleto del parque y del transporte será cubierto por la escuela, y se proporcionará un almuerzo tipo picnic para todos los estudiantes. Aquellos que deseen comprar artículos en el parque deberán traer dinero propio. Los estudiantes deben llevar protector solar y usar zapatos cómodos. Hay una zona del parque con juegos acuáticos y atracciones; los estudiantes podrían querer llevar ropa extra y/o traje de baño.

☐ I grant permission for the student named above to attend the above field trip. / Autorizo al estudiante mencionado anteriormente a asistir al viaje indicado.

Parent/Guardian Name (Please Print) / Nombre del Padre/Tutor (en letra de imprenta):

Parent/Guardian Signature / Firma del padre/tutor: _____

Date / Fecha: _____

Parent Phone Number / Número de teléfono del padre/tutor: _____

Student Phone Number / Número de teléfono del estudiante: _____